

# Unser Bote

2/2014



MITTEILUNGSBLATT DES BÜRGERVEREINS SÜLLDORF-ISERBROOK E.V.



Foto G.W.Bosse

Hamburg fordert 30 ha Ausgleichsfläche in Sülldorf.  
Überwiegend Pachtflächen der Bauern von der Stadt Hamburg.  
Was bedeutet das für die Landwirtschaft/Reiterhöfe in Sülldorf:  
Eine reduzierte Nutzung landwirtschaftlicher Flächen (Heuwiesen).  
1x jährlich Düngung mit Naturdünger, 1 Grasschnitt ab 15. Juno,  
wenn die Wiesenvögel ihre Nestpflege beendet haben.  
Vernässen der Flächen.

**Steht das Dorf Sülldorf mit seiner bäuerlichen  
Kulturlandschaft vor den Aus?**

Wir  
sind jetzt  
online

www.bv-suedldorf-  
iserbrook.de



## Mitteilungen des Bürgervereins Sülldorf-Iserbrook

1. Vorsitzende: Lieselotte Zoder, Op'n

Hainholt 103,  
22589 Hamburg, Telefon 87 57 98. – Bankkonto:  
Hamburger Sparkasse, Kto.-Nr. 1254 123 027,  
BLZ 200 505 50. Jahresmitgliedsbeitrag für  
Einzelpersonen 25,00 €, für Ehepaare 33,00 €.   
Redaktion Geschäftsstelle, Tel. + Fax 87 57 98.

**Verlag, Anzeigen und Herstellung:** Soeth-Verlag,  
Tel.: 040-18 98 25 65, Fax: 040-18 98 25 66

E-Mail: info@soeth-verlag.de, www.soeth-verlag.de

# Unser Bote

E-Mail: jutta.pflueger@web.de

## Unsere neue Kontonummer

Unser Vereinskonto hat eine neue Kontonummer bei der Hamburger Sparkasse bekommen! Bitte überweisen Sie die Mitgliedsbeiträge nur auf IBAN: DE86200505501254123027.

Diese neue Kontonummer gilt ab dem 1. Februar 2014. Vielen Dank.

## Veranstaltungen:

**Spielenachmittag** im Sülldorfer Gemeindehaus.

An jedem 3. Mittwoch im Monat treffen wir uns um 15.00 Uhr, im Februar am 19.

Nach einer kleinen Kaffeepause spielen wir, wie es Euch gefällt.

**Frühstück** im Elbdorf-Café, Fruchtweg 40.

Um 10.00 Uhr am 23. Februar erwarten uns die Damen im Elbdorf-Café zum Frühstück.

An- bzw. Abmeldung Elbdorf-Café 87082602 oder Bürgerverein Tel. 875798.

**Walken** mit Frau Jendry an jedem Mittwoch bei Wind und Wetter. Auskunft, Frau Jendry Tel.: 87 33 90, bitte nach 18.00 Uhr.

**Wandern** mit Frau Debus.

Die Wanderungen werden im Schaukasten am S-Bahnhof Sülldorf bekannt gegeben. Auskunft, Frau Debus Tel. 87 12 65.

### In Vorbereitung !!!!!!!

**Jahreshauptversammlung** am 20. März 19.00 Uhr im Sülldorfer Gemeindehaus.

Ein **Kosmetikabend** mit Petra Götsche am 8. April im Sülldorfer Gemeindehaus.

## Geburtstage: Wir gratulieren herzlich!

01.02. Markus Krohn

04.02. Thomas Timmermann

06.02. Christine Harksen

16.02. Gisela Jorzick

17.02. Rosemarie Bosse

26.02. Ursula Ewers

28.02. Bernd Antelmann

## Als neues Mitglied begrüßen wir ganz herzlich:

**Anke Siekmeier**, Sülldorfer Landstraße 211a

**Jürgen Gercke**, Simrockstraße 177a

**Michaela Gercke**

## Ehrenmal in Iserbrook

Im Boten Nr. 1 des Bürgervereins ist ein kleiner Aufsatz und ein Foto (Frau Alquist) des Ehrenmals zu lesen und zu sehen. Zu diesem Aufsatz hat es einige Anrufe gegeben.

1. wo liegt dieses Ehrenmal?

An der Straße Lütt Iserbrook innerhalb einer Grünfläche.

2. Ein Iserbrooker, Herr Gercke; ich bin Handwerker, ich bringe die Platte wieder an!

3. Anruf Herr Gercke, die Platte ist weg! Großes Entsetzen, wer hat nicht den Bericht über den Broncelöwen gelesen! Anruf bei der Behörde in Altona, Ogott, wir gehen auf die Suche.

Wir warten. Aber unser Dank geht jetzt schon an Herrn Gercke. Ein Iserbrooker, mit Herz für seinen Stadtteil. LZ

## Jahrestreffen im Sülldorfer Gemeindehaus

Dieses, im letzten Jahr begonnene Treffen im neuen Jahr, wird sich fest etablieren im Vereinsleben.

Trotz einiger Schwellen, jede Gruppe muss etwas zur Unterhaltung beitragen, wurde erst einmal auf das neue Jahr angestoßen. Nach einer kleinen Stärkung regte sich auf der Bühne komödiantisches Treiben, Requisiten wurden aufgestellt und wieder auseinander gerissen, Nach einer kurzen Zeit der Verwirrung konnte das Spiel beginnen. Die Darstellerin wartete auf die Mitspielerin und erklärte kurz, dass sie sich in einem Sülldorfer Café befände.

Die Mitspielerin erschien und setzte sich mit an den Tisch.

Angedacht war ein kurzer Plausch über dies und das aus der Nachbarschaft. Als die Mitspielerin erzählte, dass sie Großmutter werden würde, erhob sich begeistertes Gemurmel.

Die Darsteller merkten daran, dass das Publikum voll im Geschehen eingebunden

war. Das wurde noch unterstrichen als die Darstellerin von einem Besuch bei Frau L. erzählte. Dort wurde gesprächsweise über das richtige würzen von Karpfen gesprochen. Frau L. sagte der Besucherin, dass auf jedes Stück Karpfen ein großer, alter Eßlöffel voll Salz gehöre und in das Kochwasser ein normaler Eßlöffel voll Salz.

Da hielt es eine Zuschauerin nicht mehr auf ihren Platz, (während der Vorstellung), sie sprang auf und rief in die Zuschauermenge: Franz Körner, der ehemalige Sülldorfer Fischhändler hätte ihr geraten, das Fischwasser, in dem der Karpfen schwimmt, solle sie probieren und wenn das Wasser salzig schmeckt, solle sie noch eine Handvoll Salz in das Wasser geben. Erleichtert ließ sich Frau A. auf ihren Stuhl fallen. Zustimmungendes Gemurmel. Die beiden Akteure auf der Bühne rissen das Geschehen an sich und zum Gaudi aller Anwesenden erschien das Team des Elbdorf-Café mit frischem Kaffee.

Nach einer kurzen Verschnaufspause wurde dann von Frau Bradschettl und ihrer Freundin „Das Ei“ von Lorient gespielt.

Detailgetreu wurde dieses überlebenswichtige Gespräch am Frühstückstisch nachgespielt. Begeistert von dem schau-



**RUMÖLLER**  
*Seit 110 Jahren im Familienbesitz*  
**BETTEN**  
*Auch so gut geschlafen?*

**Dann war das Bett bestimmt von uns.**  
**Wir kümmern uns um Ihren guten Schlaf.**

*Hamburg Blankenese      Hamburg Osdorf*  
*Elbechaussee 582      Elbe Einkaufszentrum*  
*Tel. 040/86 09 13      Tel. 040/800 37 72*

www.rumoeller.de

spielerischem Können unserer Mitglieder, unterblieben Zurufe aus dem Zuschauerkreis, wie man Eier zu kochen hat.

Nach zwei Stunden harmonischem Miteinander erzählte mir Frau B. beim Hinausgehen, dass sie Karpfen nach dem Rezept ihrer Schwiegermutter kocht:

Man nehme für jedes Stück Karpfen eine Handvoll Salz und eine Handvoll für das Wasser! Guten Appetit.

Zum Abschluss wissenwertes über den Karpfen. LZ



Ein Karpfen hat erst nach drei Jahren - man nennt ihn dann dreisommrig - sein Gewicht für den Verkauf erreicht. Jedes Jahr im Herbst werden ein- bis zweisommrige Karpfen abgefischt und in Winterteiche (das sind etwas tiefere Teiche) transportiert. Im Frühjahr (Anfang bis Ende April) kommen sie dann wieder in ihre ehemaligen Teiche zurück. Hier werden sie so richtig aufgepäpelt, das heißt vorschriftsmäßig gefüttert, bis sie dann nach ihrem dritten Sommer als Leckerbissen verkauft werden können. Wiegt ein Karpfen 1 kg, werden 100.000 Eier gelegt. Ist er 2 kg schwer, dann sind

es 200.000 Eier usw.. Da staunt ihr, was? Wenn man bedenkt, wieviel Eier ein Huhn so legt...

Die Fischer unterscheiden nach der Beschuppungsform: Nacktkarpfen (keine Beschuppung) - Spiegelkarpfen (ist nur mangelhaft beschuppt, Zeile auf dem Rücken ist beschuppt) - Zeilenkarpfen (nur an den Seitenlinien und am Rücken etwas beschuppt) - Schuppenkarpfen (Der Rumpf des Karpfens ist voll beschuppt.)

## Asylanten-Pavillondorf in Hamburg Sülldorf, geplante Erweiterung/Verdoppelung

Das vor über 20 Jahren am Rande des Landschaftsschutzgebietes Sülldorfer Feldmark errichtete Pavillondorf sollte nach 5 Jahren zurückgebaut werden. Der von Politik und Verwaltung versprochene Rückbau fand aber nicht statt, im Gegenteil es wurde eine .Verlängerung auf 10 Jahre verfügt. Auch diese zeitliche Begrenzung wurde wiederum nicht eingehalten.

Die leichten, „Fliegenden Bauten“ stehen auch heute noch, die Öffentlichkeit hat sie stillschweigend akzeptiert und deren Bewohner trotz zeitweiliger „Nebenwirkungen“ toleriert.

Die Bürger im Sülldorfer Umfeld haben durchaus Verständnis für das jetzt aktuell anstehende Problem wieder viele Flüchtlinge aufnehmen zu müssen, im besonderen aus Krisen- und Kriegsgebieten.

Trotzdem wird die geplante Erweiterung des Pavillondorfes an dieser

... für Hamburg!

### Mit Sicherheit gut umsorgt

- Kurzzeit- und Dauerpflege
- Freizeitaktivitäten



**Pflegezentrum Lupine**  
Lupinenweg 12  
☎ 040/833 98 110  
[www.asb-hamburg.de](http://www.asb-hamburg.de)



Arbeiter-Samariter-Bund

Stelle nicht für richtig gehalten. Eine zu große Konzentrierung von Asylsuchenden an einer Stelle ist problematisch und fördert nicht die gewünschte Integration.

Auch wenn jetzt wieder von einer zeitlich begrenzten Maßnahme gesprochen wird, das Vertrauen in solche Zusagen ist nicht mehr vorhanden.

Zur gerechten Verteilung der Flüchtlinge muss europaweit eine Lösung gefunden werden, das gilt natürlich auch für die Bundesländer und für Hamburg. Die gewünschte Akzeptanz dürfte dann auch leichter zu erreichen sein.

Vorstand des  
BV Sülldorf-Iserbrook e.V.

---

## BÜRGERVEREIN SÜLLDORF-ISERBROOK e.V.

OP'N HAINHOLT 103 • 22589 HAMBURG • TEL. 87 57 98

### **BEITRITTSERKLÄRUNG**

Name, Vorname: \_\_\_\_\_ geb. am: \_\_\_\_\_

Name, Vorname: \_\_\_\_\_ geb. am: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ Beitritt ab: \_\_\_\_\_

Jahresbeitrag: \_\_\_\_\_ € 25,00 Familien € 33,0

Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift: \_\_\_\_\_

Haspa: IBAN: DE86200505501254123027, BIC: HASPDEHHXXX

Wir begrüßen Sie als neues Mitglied sehr herzlich und wünschen uns eine gute Zusammenarbeit mit Ihnen.  
Die Aufgaben und Ziele des Bürgervereins sind in der Satzung geregelt.

Wir kümmern uns um kommunale Angelegenheiten soweit sie unser heimatliches Umfeld betreffen. Wir treten ein für den Schutz der Landschaft, den Naturschutz und unsere Umwelt. Außerdem pflegen wir unsere Heimatliebe.  
Aber auch gesellige und kulturelle Veranstaltungen werden durchgeführt. Es gibt Gruppen, die sich zum Wandern, Kegeln oder zum Singen treffen.

Der Bürgerverein ist parteipolitisch und religiös ungebunden und neutral, trotzdem hält er engen Kontakt zu den Behörden, Parteien und anderen Vereinen im Raum Sülldorf-Iserbrook.

Unsere Gemeinschaft lebt durch die Aktivitäten unserer Mitglieder. Deshalb würden wir uns sehr freuen, wenn Sie mitmachen und uns dabei helfen, dass unser Verein stark ist und seine Aufgaben erfüllen kann.